

ජපානයේ ත්‍රිත්ව ව්‍යසනය: ධනවාදයට එරෙහි වෝද්‍යා පත්‍රයකි

Japan's triple disaster: An indictment of capitalism

2012 මාර්තු 16

මාර්තු 11 දී කම්පනය, සූනාමිය හා න්‍යැටික බලාගාර උනුවේ යාම ද යන ජපානයේ ත්‍රිත්ව ව්‍යසනයෙන් වසරක් ගතඩු පසුව ද විනාශයේ දැසුන් තවමත් ඉතිරිව තිබේ. සමතලා වූ වෙරුලබඩා තගරවල ප්‍රති නිර්මාන ක්‍රයාතු ආරම්භ වී ඇත්තේ මද වශයෙනි. කැලී කසල හා සූන්ඩුන් කදු ඉවත්කර නැත. අබලන් වූ ගුණුම්‍ය න්‍යැටික බලාගාරය වටා කිලෝ ලීටර් 20ක ප්‍රමානයක් ජන ගුනාෂව ඇති අතර තවත් වසර ගනනාවක් එසේ පවතිනු ඇත. එහි හානියට පත් ප්‍රතික්‍රියාකාරක මුළුමනින්ම වසා දීමා හා ඉවත් කිරීමට තවත් වසර 30-40ක් ගතවනු ඇත.

මානව ව්‍යසනය ඉමහත් ය. ඉන් පුද්ගලයින් 15,000ක් මිය ගිය අතර තවත් 3,000ක් අතුරුදහන් වී ඇත. රැකියා, ව්‍යාපාර හා දිගු කළක් තිස්සේ ගොඩනැගී තිබුනු ජ්වන රටාවන් ද සමග ජනාධාරී එහැම ව්‍යාපාරය පත් විය. තමන්ගේ කැඩී ගිය ජ්විත යලි ගොඩනාගා ගැනීමට වෙහෙසෙන 300,000කට වැඩි ජනතාවක් තවමත් සිටින්නේ තාවකාලික නැවතුම්පලවල ය. බොහෝ තරුන තරුනීයන්ට වෙනත් තැන්වල රැකියා සොයාගෙන උතුරු බොහෝකු කළාපයෙන් පිටව යාමට බල කෙරී තිබේ.

2011 මාර්තු 11දා මූදාහැරුණු ස්වාභාවික බලවේග පාලනය කළ නොහැකි වූ නමුත් ව්‍යසනයේ බලපෑම්, ආරක්ෂක හා හඳිසි වැඩසටහන්වල නොසැහෙනකම්, ආන්ඩුවේ ගොවනීය ප්‍රතිචාරය හා සහන සේවා හා ප්‍රති නිර්මානය වෙනුවෙන් අරමුදල් හිගෙම් මගින් උගු කෙරුනි. විශේෂයෙන්ම ලෝකයේ තුන්වන විශාලම ආරථිකය සහිත ජපානය, සූක්ෂම කාර්මික ආරථිකයක් ද වන තතු හමුවේ, මෙම විජත්තිකර ප්‍රතිචාර ධනවාදය පිළිබඳ වෝද්‍යා පත්‍රයකි.

සාමාන්‍ය මහජනතාවගේ සමාජ අවශ්‍යතා ව්‍යාපාරික ලාභ අපේක්ෂාවන්ට යටත් කිරීම, ගුණුම්‍ය බායිඉට් න්‍යැටික බලාගාරයේ අරඛුදය තුළ තීරණාත්මක ලෙස හෙලිදරව විය. විශේෂයෙන්ගේ අනතුරු ඇගෙම් තිබිය.

දින්, වෙළේක් හෙවත් ටෝකියෝ විදුලිබල සමාගම විසින් සැකසු හදිසි සැලසුම්, යෝද සුනාමිය සැලකිල්ලට නොගත්තේ ය. රු පහර බලාගාරය වසාගෙන ගමන් කරමින් එහි විදුලි සැපයුම් විසන්ධි කළ අතර ප්‍රතික්‍රියාකාරක හයෙන් තුනක්ම අඩ වශයෙන් උනුවීමට තුළු දුන් සිද්ධීම් පෙළක් මුදා හලේය.

සිය කොටස් මිල හා ලාභ කෙරෙහි ඇති කෙරෙන බලපෑම අවම කර ගැනීමේ අරමුණෙන් වෙළේක්, ව්‍යසනයේ පරිමානය යට ගැසිය. එහි ආරක්ෂක තියාවලියේ දුබලකම් ද වසං කිරීම් ද තිබිය දී අගමැති නමවේ කාන්ගේ ආන්ඩුව, සමාගමට වෝද්‍යා නැගීමෙන් වැළකි සිටියේ ය. මැතක නිකුත් කළ වාර්තාවකින්, කාන් හා ඔහුගේ ඉහළ නිලධාරීන්ට න්‍යැටික බලාගාර උනුවීමේ "බිහිසුනු ප්‍රතික්‍රියා වැළක්" සම්බන්ධ නරකම වාතාවරනය සැලකිල්ලට ගැනීමට බල කෙරුණු බව හෙලිවී ඇත. එහෙත් මහජනතාව හිතා මතාම අදුරු තබන ලදී.

සැම අදියරක දී ම ආන්ඩුව කම්කරු පන්තියේ අවශ්‍යතාවන්ට වඩා ඉහළින් තැබුවේ පෙවිකේහි අවශ්‍යතා ය. එරට නියාමන ආයතන න්‍යැටික බලාගාර සේවකයින්ට නීත්‍යානුකූලව දෙන වාර්ෂික විකිරන මාත්‍රාව මිලිසිවරටිස් 100 සිට 250 දක්වා වැඩිකළ අතර න්‍යැටික ප්‍රතික්‍රියාකාරක පාලනය කිරීමේ සටනෙහි තියුණුව සිටි කම්කරුවන් සිය ගනනකගේ සේවාව තත්වය අනතුරු හෙළිය. ගුණුම්‍ය බායිඉට්, ලෝකයේ දැනුම් න්‍යැටික ව්‍යසනය ලෙස සැලකෙන 1986 වර්තොනාවිල් පිහිටිමට පමනක් දෙවන වන බව න්‍යැටික හා කරමික ආරක්ෂන ඒජන්සිය විසින් සොයාගෙන තිබුන් මාස ගනනකටත් පෙරදී ය. ආන්ඩුව, ලෝකයේ විශාලතම බල ගක්ති ආයතනයක් වන පෙවික් සමාගම ඇපදී බෙරාගැනීම සඳහා යෙන් ව්‍යිලියනයක් හෙවත් බොලර බිලියන 12කටත් වැඩි මුදල් සම්භාරයක් යෙද්විය.

ගුණුම්‍ය න්‍යැටික අරඛුදය පුළුල් තියාවලින් පිළිබඳව සංකේතවත්ය. ජපානය දී කම්පනයන්ට හා සූනාමි ප්‍රහාරයන්ට නැමියාවක් තිබෙන රටක් බව දැන සිටිය දී ජ්විත ආරක්ෂාව වෙනුවෙන් ගෙන තිබු සියවර මුළුමනින්ම නොසැනුනි. මාධ්‍ය ජනතාවගේ

උදාසීනත්වය ගැන දොස් නැගුව ද ගොඩරුවූ බොහෝ දෙනෙක් ආරක්ෂාව පිළිබඳ ව්‍යාප මතෙන්ගතියක සතපා තිබුණි. එක්සත් ජනපදයේ සාගර සේවයේ හිටපු ප්‍රධාන විද්‍යාලු බංස් පාකර, ජපානයේ වෙරළ තීරයෙන් සියයට 40ක් මුහුදු බැමි මගින් සුරක්ෂිත කර ඇත්තේ ඉන් බොහෝමයක් නරකම තත්ත්වයකට ඔරොත්තු දෙන පරිදි ඉදිකර නැති බව මැතක දී පෙන්වා දුන්නේය. "ඒවා කොතෙක් උසට ගොඩනැගිය යුතු ද යන්න මුදල් පිළිබඳ තීරනයකි. එහෙත් පිහිටුවා තිබුණු ඉවත් කිරීමේ සුරක්ෂිත ප්‍රදේශ සම්බන්ධයෙන් සලකන කළ වියම් අදාළ වූයේ සුලු වශයෙනි. ඉවත් කිරීමේ සුරක්ෂිත ප්‍රදේශ බව කියා සිටි තැන් බොහෝමයක් සැහෙන තරම ඉහළින් හා/හෝ රට ඇතුළට වන්නට පිහිටුවා නොතිබුණු අතර එම ප්‍රදේශ කරා පැමිනි වැඩි දෙනෙක් මරනයට පත් වීම මිතකර ය. සමහර විට වඩාත් වැදගත් වන්නේ, සිදුවූ ජ්‍රිත හානිවලින් බොහෝමයකට හේතුව ජපන් වැසියන් විශාල සංඛ්‍යාවක් සුනාමියක් පැමිනි විට කළ යුත්තේ කුමක් ද යන්න ගැන නොදැන සිටියාය යන කාරනයයි."

සැපුයුම් ජාල බිඳ වැටීම, කමිහල් වසා දැමීම හා කාෂීකරුමයට ද දිවර හා සංචාරක කර්මාන්තයට ද හානි සිදුකරමින් ජපාන ආරථිකය කෙරෙහි ගොලිය ධන්ක්වර අරුධුදය විසින් ඇතිකළ බලපෑම, ත්‍රිත්ව ව්‍යසනයෙන් තවත් උගු කළේය. පසුගිය වසරේ ආරථිකය වර්ධනය වූයේ සියයට 0.7න් පමණි. මේ වසරේ සියයට 2ක වර්ධනයක් අමේක්ෂා කරයි. රටේ දැවැන්ත විදේශ නය කපා හරින ලෙසට මූල්‍ය ප්‍රාග්ධනය වෙතින් එල්ල වත පිවිතය හමුවේ ආන්ඩ්වේවී ප්‍රති නිර්මාන අරමුදල් යෙදුම් අවශ්‍ය තරමට වඩා බොහෝ පහත වැටී තිබේ.

සමස්ත දේශපාලන සංස්ථාපිතයෙන් ම භුදෙකලා වීමට, ව්‍යසනය කෙරෙහි ආන්ඩ්වේවී ප්‍රතිවාරය ගැන ජනතාවගේ අවශ්‍යවාසය හා විරුද්ධත්වය ද එකතුවී තිබේ. ජපානයේ බොහෝ දෙනෙක් තමන් ක්‍රමානුකූලව රවවා ඇතැයි නිවැරදි ලෙසට විශ්වාස කරති. විකිරනිලි මට්ටම ගැන ආන්ඩ්වේවී ප්‍රකාශ පිළිබඳ විවෘතා වාස්තාවය, "මැන බැලීමේ ව්‍යාපාරය" ලෙස හඳුන්වන

කියාවලියක් දිරිගන්වා තිබෙන අතර විකිරනිලිත්වය තමන්ට ම මැනගත හැකි බොසිමිටර හා හඳුනා ගැනීමත් ගනන් ගැනීමත් මගින් තත්වය මැන බලන උපකරන අලෙවිය විශාල ලෙස ඉහළ ගොස් තිබේ.

ජපානයේ පාලක ප්‍රජාතන්ත්‍ර පක්ෂය බාන් ඉවත් කර අගමැති වශයෙන් ගොඩිහිශේෂ නොවා පත්කර ගත්තේ දේශපාලන හානිය අවම කර ගැනීම පිනිස ය. එහෙත් නොවා, න්‍යාෂීක බලාගාර හැකි ඉක්මනින් යලි ව්‍යවත කළ යුතු බවට දෙන උපදෙස් නිසා මත විමුසුම්වල දී සාර්ථකත්වයක් පෙන්වන්නේ නැත. විපක්ෂයේ ලිබරල් ප්‍රජාතන්ත්‍ර පක්ෂයට ද සලකනු ලබන්නේ එවැනිම අවශ්‍යවාසයකිනි. මක්නිසා ද යත්, එහි පුරුව පනස් වසරක පාලන කාලය තුළ ආන්ඩ් හා ව්‍යාපාරීක න්‍යාෂීක කර්මාන්තය අතර පැවති ඇත්තේ ද සුහද ශිලි සම්බන්ධතාවක් බැවිනි.

ව්‍යසනය කෙරේ පළවු දේශපාලන සංස්ථාපිතයේ ප්‍රතිවාරය ගැන වර්තමානයේ පවතින කොළඹ සීමිත එකකි. "ආයුරෝපන් න්‍යාෂීක" විරෝධතාවන්ට සහභාගි වූ දහස් ගනනක් ගුණුම් න්‍යාෂීක ව්‍යසනය සම්බන්ධයෙන් ලෝදනා කලේ ලාභ පද්ධතියට නොව න්‍යාෂීක තාක්ෂණයට ය.

ජපානයේ තුත්ව ව්‍යසනයෙන් උගත යුතු පාඨම වන්නේ, ස්වභාවධරුමයේ බලවේගයන්හි විනාශකාරී ප්‍රතිවිපාක අවම කිරීමට ධනවාදය අසමත් බව සනාථ කර ඇතැයි යන්නය. 2004 වසරේ ඉන්දුනීසියාව, ශ්‍රී ලංකාව, ඉන්දියාව හා තායිලන්තයට විනාශය ගෙන ආ ආසියානු සුනාමිය ද 2005දී නිවි ඔරුලියන්ස්හි වැඩි හරියක් වැන්සු කැත්තා හරිකේන්න් කුතාවුව ද සම්බන්ධයෙන් ගත් කළ වැඩි කරන ජනතාවගේ මුලික අවශ්‍යතා පුද්ගලික ලාභය වෙනුවෙන් කැපකර තිබේමේ ආදිනව දැකගත හැකිය.

ජාත්‍යන්තර කමිකරු පන්තිය විසින් ධනවාදය අහේසි කර ලෝක සැලසුම් සහගත සමාජවාදී ආරථිකයක් ගොඩනැගීමෙන් පමණක් එවන් බේදවාවකයන් අවසන් කළ හැක.

පිටර සිමන්ස්ඩ්

© www.wsws.org